

ORDRE DU JOUR

SÉANCE ORDINAIRE DU CONSEIL 1^{er} OCTOBRE 2025 À 19:00

- 1. RECUEILLEMENT ET OUVERTURE DE LA SÉANCE**
- 2. ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR**
- 3. PÉRIODE DE QUESTIONS**
- 4. APPROBATION DES PROCÈS-VERBAUX**
 - 4.1** Adoption des procès-verbaux de la séance ordinaire et de la séance extraordinaire du 9 septembre 2025
- 5. SERVICE DES RESSOURCES HUMAINES**
 - 5.1** Acceptation de la démission de M. Miguel Faille au poste de contremaître au Service des travaux publics
 - 5.2** Acceptation de la retraite de M. Stéphane Martel au poste d'opérateur B au Service des travaux publics
 - 5.3** Autorisation de signature d'un addenda au contrat de travail relatif au soutien à la vie culturelle à la bibliothèque
 - 5.4** Nomination au poste de contremaître - mécanique au Service des travaux publics
 - 5.5** Nomination au poste de coordonnateur - vie culturelle au Service récréatif et communautaire
 - 5.6** Nomination au poste de coordonnateur - voirie, parcs et espaces verts au Service des travaux publics
 - 5.7** Nomination au poste de régisseuse- sports au Service récréatif et communautaire
 - 5.8** Ratification d'embauche et de départ de personnel pour la période du 9 au 30 septembre 2025

6. SERVICE DU GREFFE ET DES AFFAIRES JURIDIQUES

- 6.1** Acquisition d'une partie du lot 4 515 521 et levée des avis de réserves sur les lots
- 6.2** Dépôt du certificat relatif au déroulement de la procédure d'enregistrement des personnes habiles à voter sur le Règlement 463
- 6.3** Nomination de représentants et mise à jour de la liste des personnes responsables de la délivrance de constats d'infraction

7. SERVICE DES FINANCES ET DES TECHNOLOGIES DE L'INFORMATION

- 7.1** Autorisation de signature d'un contrat pour la location de photocopieurs
- 7.2** Résolution de concordance, de courte échéance et de prolongation relativement à un emprunt par obligations au montant de 37 099 000 \$ qui sera réalisé le 7 novembre 2025
- 7.3** Approbation des registres de chèques, de transferts bancaires et de paiements Internet
- 7.4** Dépôt des états comparatifs des revenus et des dépenses
- 7.5** Dépôt du rapport budgétaire au 23 septembre 2025
- 7.6** Dépôt du registre cumulatif des achats mensuels du mois de septembre 2025

8. SERVICE DU DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE

- 8.1** Modification de la clause résolutoire à la suite de la vente du lot 3 594 835 à l'entreprise 3973794 Canada Inc.

9. SERVICE RÉCRÉATIF ET COMMUNAUTAIRE

- 9.1** Adoption de la mise à jour de la Politique de soutien à l'élite sportive
- 9.2** Approbation d'une contribution financière pour le Salon de la petite enfance 2025

- 9.3** Autorisation de signature d'un protocole d'entente avec la Municipalité de Saint-Stanislas-de-Kostka concernant les bibliothèques Armand-Frappier et Maxime-Raymond pour 2026
- 9.4** Autorisations diverses à l'organisme Maison d'hébergement d'urgence de Valleyfield et le comité organisateur pour la tenue d'une nuit des sans-abris
- 9.5** Autorisations diverses à la Légion canadienne pour la tenue d'une parade dans le cadre du jour de l'Armistice
- 9.6** Modification de la résolution 2025-06-355 relative à l'autorisation de fermeture de rue dans le cadre de l'événement Chaleur et lumières 2025
- 9.7** Octroi d'une bourse à Félix Hakier à titre de soutien financier à l'élite sportive

10. SERVICE DE L'INGÉNIERIE

- 10.1** Acceptation du dépôt du bilan final du contrat pour la rénovation de l'édifice Gaétan-Rousse
- 10.2** Acceptation du dépôt du bilan final du contrat pour la rénovation des infrastructures de l'avenue Grande-Île
- 10.3** Acceptation du dépôt du bilan final du contrat pour le remplacement d'une conduite d'eau potable sur l'avenue du Lac

11. SERVICE DE L'URBANISME ET DES PERMIS

- 11.1** Demande de dérogation mineure pour le 9-11, rue du Marché
- 11.2** Demande de PIIA pour le 9-11, rue du Marché
- 11.3** Demande de dérogation mineure pour le 46, rue Ellice
- 11.4** Demande de dérogation mineure pour le 105, rue Napoléon
- 11.5** Demande de dérogation mineure pour le 594, rue Saint-Thomas
- 11.6** Demande de dérogation mineure pour le 993, rue Joannette
- 11.7** Demande de dérogation mineure pour le futur 141, rue Despocas
- 11.8** Demande de PIIA pour le 1, rue Salaberry

11.9 Demande de PIIA pour le 18, chemin Larocque

11.10 Demande de PIIA pour le 18, rue Nicholson

11.11 Demande de PIIA pour le 36, chemin Larocque

11.12 Demande de PIIA pour le 106, rue Saint-Jean-Baptiste

11.13 Demande de PIIA pour le 209, rue Salaberry

11.14 Présentation et adoption du premier projet de résolution - Demande de PPCMOI2024-0036 pour le 21, rue Victoria

11.15 Acquisition des lots 3 248 218, 3 248 220 et 3 248 221 à la suite de la notification d'un avis d'intention d'aliénation

12. SERVICE DES TRAVAUX PUBLICS

12.1 Prolongation de bail avec la Société canadienne des postes relatif à la location d'un terrain de stationnement

13. SERVICE DE SÉCURITÉ INCENDIE

13.1 Octroi de contrat GG-INC-2025-05: Achat de clés pour sabot de Denver

14. APPELS D'OFFRES

14.1 Appel d'offres public 2025-25 : Travaux d'aménagement du parc multisport - phase 2

14.2 Appel d'offres public 2025-26 : Services professionnels - Surveillance, plans et devis - Stabilisation des berges de la baie Saint-François - phase 2

14.3 Appel d'offres public 2025-54 : Travaux de pavage du stationnement de la gestion du territoire phase 2 et du chemin d'accès au centre multifonction

14.4 Appel d'offres public 2025-57 : Entretien de la ventilation dans les bâtiments municipaux pour 2 ans avec 3 années d'option

14.5 Appel d'offres public 2025-59 : Service d'entretien des portes de garage pour 3 ans avec 2 années d'option

15. RÈGLEMENTS GÉNÉRAUX

- 15.1** Avis de motion et dépôt du projet de règlement 391-03 modifiant le Règlement 391 établissant des limites de vitesse sur le réseau routier de la Ville de Salaberry-de-Valleyfield
- 15.2** Adoption du Règlement 209-44 modifiant le Règlement 209 relatif à la tarification de certains biens, services ou activités et établissant les modalités de dépôt d'une demande de révision de l'évaluation

16. RÈGLEMENTS D'EMPRUNT

- 16.1** Adoption du Règlement 469 décrétant des travaux de développement d'infrastructures sportives pour un emprunt de 10 000 000 \$ pour pourvoir aux travaux

17. RÈGLEMENTS D'URBANISME

- 17.1** Avis de motion pour le projet de règlement 150-48 modifiant le Règlement 150 concernant le zonage afin de modifier certaines zones et normes
- 17.2** Présentation et adoption du projet de règlement 150-48 modifiant le Règlement 150 concernant le zonage afin de modifier certaines zones et normes
- 17.3** Avis de motion pour la présentation prochaine du Règlement 150-49 modifiant le Règlement 150 concernant le zonage afin de modifier certaines zones et normes
- 17.4** Avis de motion pour le projet de règlement 152-09 modifiant le Règlement 152 concernant l'administration des règlements d'urbanisme afin de modifier certaines normes
- 17.5** Présentation et adoption du projet de règlement 152-09 modifiant le Règlement 152 concernant l'administration des règlements d'urbanisme afin de modifier certaines normes
- 17.6** Avis de motion pour le projet de règlement 153-17 modifiant le Règlement 153 concernant les plans d'implantation et d'intégration architecturale
- 17.7** Présentation et adoption du projet de règlement 153-17 modifiant le Règlement 153 concernant les plans d'implantation et d'intégration architecturale
- 17.8** Avis de motion pour la présentation prochaine du Règlement 153-18 modifiant le Règlement 153 concernant les plans d'implantation et d'intégration architecturale
- 17.9** Avis de motion pour le projet de règlement 431-03 modifiant le Règlement 431 concernant la démolition d'immeubles

- 17.10** Présentation et adoption du projet de règlement 431-03 modifiant le Règlement 431 concernant la démolition d'immeubles
- 17.11** Avis de motion pour le projet de règlement 450-02 modifiant le Règlement 450 concernant le plan d'urbanisme
- 17.12** Présentation et adoption du projet de règlement 450-02 modifiant le Règlement 450 concernant le plan d'urbanisme
- 18. PÉRIODE DE QUESTIONS EXCLUSIVEMENT SUR LES POINTS INDIQUÉS À L'ORDRE DU JOUR**
- 19. COMMUNICATIONS DES MEMBRES DU CONSEIL AU PUBLIC**
- 20. LEVÉE DE LA SÉANCE**